

İlhanlı Devleti (1256-1363)'nde 1363 yılında yayınlanan muhasebe öğreti kitabı Risale-i Felekiyye'de bir ödeme makbuzu ve bu makbuzda bulunması gerekli görülen bilgiler:

۴۴

کذا رقم وجه بروی نویسنده ۳ دگر بر او نه بر اولی بیانه
 بجز در حضور و نامه و اگر بعینش بر او نه بر اولی فیصله
 یا بقیه ۱۲ دگر بکس وجه جز جنبین و سایر با جنبین علی
 یا بقیه ۱۲ دگر بکس وجه جز جنبین و سایر با جنبین علی
 دگر نه وجه لری که در نفع ۱۲ دگر یا نه در نفع
 نویسنده دگر وجه معین نهی که اعمالی
 دگر موضوع کما بر معنی کله در نفع مضمون کرد
 کفای ۲ بولند
 حواله حال الفتن حقی علی الدین حسن
 لکن معاطه و ضمان بر هر دو نهاد و در هر دو
 بروی و نفع ششم فنن الزرع ۱۲ دگر بر او
 ۵۴۰۰۰

بدو بر مندر ما در امامی درگاه در مجلس شکره کند
 کند در روز شکره شخصی از اول ماه رمضان
 بروی و نفع و اگر نه کند انکه الله خراشد
 بنی و من و ارباب کی نفعه از فرض دولتی یا نه
 اصحاب و خلیل را از و محسوب مندر و صورت
 و بر اولی و نفع و از اولی بولند
 فاعل در بر لکن باید نه جنبین مکرر بر او زود
 این شکره یا نه لکن بر بارز او اعمالی که اگر چه
 کله نزل و نفع بولند که شرط او بر شکره در عتای او
 بر نویسنده و بر اولی اعلی کی به نگر بنویسند
 قواعده شکره
 اولی نام معامل معنیه فی النفع فی ۳ دگر و وجه

1. Belgeyi düzenleyenin adı
2. Hangi tahsisattan olduğu
3. Ödeme emrini veren kişinin adı
4. Ödeme miktarı (tutarı)
5. Güvence bakımından: ödeme tutarı yazı ile altına yarısı rakam ile (beş yüz / 250)
6. Ödemenin teslim edildiği kişi
7. Belgenin düzenlendiği tarih
8. Mühür ve mühür doğrudur ibaresi
9. Belgenin düzenlendiği yer.